



النشرة اليومية للاتحاد UAC DAILY MONITOR

08 تشرين الثاني (نوفمبر) 2024 نشرة يومية إلكترونية تصدر عن اتحاد الغرف العربية

مصرف ليبيا المركزي: حجم الإيرادات لعام 2024 بلغ نحو 17 مليار دينار 2024 Amounted to About \$ 17 Billion دولار

The Central Bank of Libya revealed that the volume of Libyan state revenues reached 81.877 billion dinars, equivalent to 17 billion dollars, during the first ten months of 2024. The total revenues were distributed over oil revenues amounting to 78 billion dinars, and the sale of fuel in the local market amounted to 859 million dinars, while the revenues of telecommunications, customs, and taxes combined amounted to one billion and 259 dinars.



كشف مصرف ليبيا المركزي عن بلوغ حجم إيرادات الدولة الليبية 81.877 مليار دينار أي ما يعادل 17 مليار دولار خلال الأشهر العشرة الأولى من عام 2024.

وتوزع إجمالي الإيرادات على إيرادات نفطية بلغت 78 مليار دينار، وبلغ بيع المحروقات في السوق المحلي 859 مليون دينار، في حين بلغت إيرادات الاتصالات والجمارك والضرائب مجتمعة مليارا و259 ديناراً.

According to the Central Bank, the volume of spending amounted to 77.325 billion dinars in the same period. Basic salaries and pensions for state employees are in the first category of spending, amounting to 48.6 billion dinars.

ووفق المركزي فقد بلغ حجم الإنفاق 77.325 مليار دينار في الفترة ذاتها. وتأتي المرتبات والمعاشات الأساسية لموظفي الدولة في الدرجة الأولى من الإنفاق حيث بلغت 48.6 مليار دينار.

[Source \(Al-Arabiya.net Website, Edited\)](#)

[المصدر \(موقع العربية.نت، بتصرف\)](#)

US Federal Reserve Cuts Interest Rate by 25 Basis Points "الفيديريالي" الأميركي يخفض سعر الفائدة 25 نقطة أساس تماشياً مع التوقعات

The Federal Reserve (US central bank) cut interest rates for the second time in a row in 2024, by 25 basis points to range between 4.5 and 4.75%, in line with expectations. The Fed's approval reflects a move at a less aggressive pace than before but as its efforts to correct monetary policy continue. It also comes after Donald Trump's victory in the presidential election.



خفض مجلس الاحتياطي الفيدرالي (البنك المركزي الأميركي)، معدل الفائدة للمرة الثانية على التوالي خلال 2024، وذلك بواقع 25 نقطة أساس بحيث باتت تراوح بين 4.5 و4.75% بما يتماشى مع التوقعات.

وتعكس موافقة مجلس الاحتياطي الفيدرالي تحركاً بوتيرة أقل عدوانية من ذي قبل ولكن مع استمرار جهوده لتصحيح السياسة النقدية. كما يأتي بعد فوز دونالد ترامب في الانتخابات الرئاسية.

The MPC revealed that labor market conditions are improving, and while "inflation has made progress in returning to the 2% target, it remains high."

وكشفت لجنة السياسات النقدية عن أن ظروف سوق العمل أخذت في التحسن، وفي حين "أحرز التضخم تقدماً في عودته إلى هدف 2% إلا أنه لا يزال مرتفعاً".

[Source \(Al-Arabiya.net Website, Edited\)](#)

[المصدر \(موقع العربية.نت، بتصرف\)](#)

"Standard Chartered" Expects Bitcoin to Reach Record Levels "ستاندرد تشارترد" تتوقع وصول البيتكوين لمستويات قياسية

Standard Chartered predicted that the price of Bitcoin will reach \$ 125,000 by the end of this year if Trump's announced economic policies are implemented, with the possibility of achieving the level of \$ 150,000 if additional measures are taken to promote the widespread adoption of digital currencies.



توقعت "ستاندرد تشارترد" أن يصل سعر البيتكوين إلى 125 ألف دولار بنهاية العام الجاري في حال تنفيذ السياسات الاقتصادية المعلنة من ترامب، مع إمكانية تحقيق مستوى 150 ألف دولار إذا ما تم اتخاذ إجراءات إضافية لتعزيز اعتماد العملات الرقمية على نطاق واسع.

According to the report, the US president-elect plans to adopt a strategic reserve of Bitcoin and relax some regulations related to digital currencies, which will boost the spread of these currencies and support digital markets.

وبحسب التقرير، يخطط الرئيس الأميركي المنتخب إلى اعتماد احتياطي استراتيجي من البيتكوين وتخفيف بعض اللوائح التنظيمية المتعلقة بالعملات الرقمية، مما يعزز من انتشار هذه العملات ويدعم الأسواق الرقمية.

The digital currency "Bitcoin" witnessed a record rise in its market value after the victory of former US President Donald Trump in the 2024 presidential election, where its price reached about \$ 75,000, achieving its highest level in the history of digital trading. The rise was attributed to markets optimistic about Trump's pro-crypto policies, as he reiterated his intention to make the United States a "leading power in the field of Bitcoin."

وشهدت العملة الرقمية "البيتكوين" ارتفاعاً قياسياً في قيمتها السوقية بعد فوز الرئيس الأميركي السابق دونالد ترامب في الانتخابات الرئاسية لعام 2024، حيث بلغ سعرها حوالي 75 ألف دولار، محققة أعلى مستوى لها في تاريخ التداول الرقمي. ويعزى هذا الارتفاع إلى تفاؤل الأسواق بسياسات ترامب الداعمة للعملات الرقمية، إذ أكد عزمه على جعل الولايات المتحدة "قوة رائدة في مجال البيتكوين".

[Source \(Al-Arabiya.net Website, Edited\)](#)

[المصدر \(موقع العربية.نت، بتصرف\)](#)

إياتا: 7.1% ارتفاعاً في الطلب على السفر الجوي عالمياً خلال

سبتمبر

September

The International Air Transport Association (IATA) revealed a significant increase in demand for air travel globally during the month of September, recording an increase of 7.1% compared to September last year.

According to the latest data released by IATA based on data from the air travel industry in global markets for September 2024, total capacity, measured in available seats per square kilometer, increased by 5.8% year-on-year while the load factor for September stood at 83.6%.

This year, the travel sector has seen unprecedented growth, and demand for flights has peaked and this strong demand, which is good news for passengers and the global economy, is contributing to more jobs and increased trade."

[Source \(Al-Arabiya.net Website, Edited\)](#)



كشفت الإياتا الدولية للنقل الجوي "إياتا"، عن ارتفاع كبير في الطلب على السفر الجوي عالمياً خلال شهر سبتمبر الماضي مسجلاً زيادة 7.1% مقارنة بشهر سبتمبر من العام الماضي.

ووفق أحدث البيانات الصادرة عن "إياتا" استناداً إلى بيانات قطاع السفر الجوي في الأسواق العالمية لشهر سبتمبر 2024، فإن السعة الإجمالية، التي تُقاس بالمقاعد المتاحة لكل كيلومتر مربع ارتفعت بنسبة 5.8% على أساس سنوي فيما استقر عامل الحمولة لشهر سبتمبر عند 83.6%.

وشهد قطاع السفر هذا العام نمواً غير مسبوق وبلغ الطلب على الرحلات الجوية ذروته ويساهم هذا الإقبال الكبير، الذي يمثل نبأً ساراً للمسافرين والاقتصاد العالمي، في توفير مزيد من فرص العمل وزيادة التبادلات التجارية."

[المصدر \(موقع العربية.نت، بتصرف\)](#)

Developing Economies Face Deep Climate Adaptation

Cash Gap

The amount of funding provided to developing countries to help them adapt to the effects of climate change falls far short of the \$359 billion a year needed even after the largest annual increase to date, a UN report shows.

The U.N. Environment Programme's annual report showed that financing from advanced economies reached about \$28 billion in 2022 after an increase of \$6 billion, the largest in any year since the 2015 Paris Agreement to try to limit the effects of global warming.

According to the United Nations, "the world is on track to exceed its target of limiting temperature rise to 1.5 degrees Celsius above the pre-industrial average by 2050, and is heading for a temperature rise of 2.6 and 3.1 degrees Celsius."

[Source \(Al-Arab Newspaper of London, Edited\)](#)



الاقتصادات النامية تواجه فجوة نقدية عميقة للتكيف مع المناخ

أظهر تقرير للأمم المتحدة أن حجم التمويل المقدم للدول النامية لمساعدتها على التكيف مع آثار تغير المناخ أقل بكثير من 359 مليار دولار سنوياً المطلوبة حتى بعد أكبر زيادة سنوية حتى الآن.

وأظهر تقرير برنامج الأمم المتحدة للبيئة السنوي أن التمويل من الاقتصادات المتقدمة بلغ نحو 28 مليار دولار في عام 2022 بعد زيادة قدرها 6 مليارات دولار، وهو الأكبر في أي عام منذ اتفاق باريس في عام 2015 لمحاولة الحد من آثار الاحتباس الحراري العالمي.

ويحسب الأمم المتحدة فإن "العالم في طريقه لتجاوز هدفه المتمثل في الحد من ارتفاع درجة الحرارة إلى 1.5 درجة مئوية فوق متوسط ما قبل الصناعة بحلول 2050، ويتجه إلى ارتفاع درجة الحرارة بمقدار 2.6 و 3.1 درجة مئوية."

[المصدر \(صحيفة العرب اللندنية، بتصرف\)](#)

CBK: Continued Sound Monetary and Financial Stability

The Central Bank of Kuwait (CBK) revealed that its current assessment of the local economic and financial data and information available to it reflects the continued soundness and strength of monetary and financial stability conditions in the State of Kuwait.

Here revealed that within the macroeconomic indicators, the data indicate a slowdown in the inflation rate from 4.71 percent in April 2022 to reach 2.75 percent during September 2024, in addition to the continued relative stability in the exchange rate of the Kuwaiti dinar against major currencies.

In addition to monetary and banking indicators, the balances of residents' deposits with the banking system recorded a growth of about 6.7 percent at the end of last September compared to the end of September 2023, and private sector deposits in Kuwaiti dinars constituted 95.3 percent of the total private sector deposits at the end of September 2024. The balances of credit facilities (residents and non-residents) recorded a growth of about 5.7 percent at the end of the mentioned month compared to the end of the corresponding month of the previous year.

[Source \(Al-Rai Kuwaiti Newspaper, Edited\)](#)



«المرکزي» الكويتي: استقرار سلامة الاستقرار النقدي والمالي

كشفت بنك الكويت المركزي عن أن تقييمه الحالي للبيانات والمعلومات الاقتصادية والمالية المحلية المتوافرة لديه يعكس استمرار سلامة ومتانة اوضاع الاستقرار النقدي والاستقرار المالي في دولة الكويت.

وكشفت عن أنه ضمن مؤشرات الاقتصاد الكلي تشير البيانات إلى تباطؤ معدل التضخم من 4.71 في المئة في أبريل 2022 ليصل إلى 2.75 في المئة خلال شهر سبتمبر 2024 علاوة على استمرار الاستقرار النسبي في سعر صرف الدينار الكويتي مقابل العملات الرئيسية.

وإلى جانب المؤشرات النقدية والمصرفية سجلت أرصدة ودائع المقيمين لدى الجهاز المصرفي نمواً بنحو 6.7 في المئة في نهاية سبتمبر الماضي مقارنة بنهاية سبتمبر 2023 وقد شكلت ودائع القطاع الخاص بالدينار الكويتي ما نسبته 95.3 في المئة من إجمالي ودائع القطاع الخاص في نهاية سبتمبر 2024. كما سجلت أرصدة التسهيلات الائتمانية (للمقيمين وغير المقيمين) نمواً بنحو 5.7 في المئة في نهاية الشهر المذكور مقارنة بنهاية الشهر المقابل من العام السابق.

[المصدر \(صحيفة الراي الكويتية، بتصرف\)](#)